

📖 PROTECTOR DE MOTOR ADAPTABLE A KAWASAKI ZX10R 06-07'

📖 CRASH PADS ADAPTABLE TO KAWASAKI 06-07'

📖 STURZPADS FÜR KAWASAKI ZX10R 06-07'

REF: 4071



INSTRUCCIONES DE MONTAJE

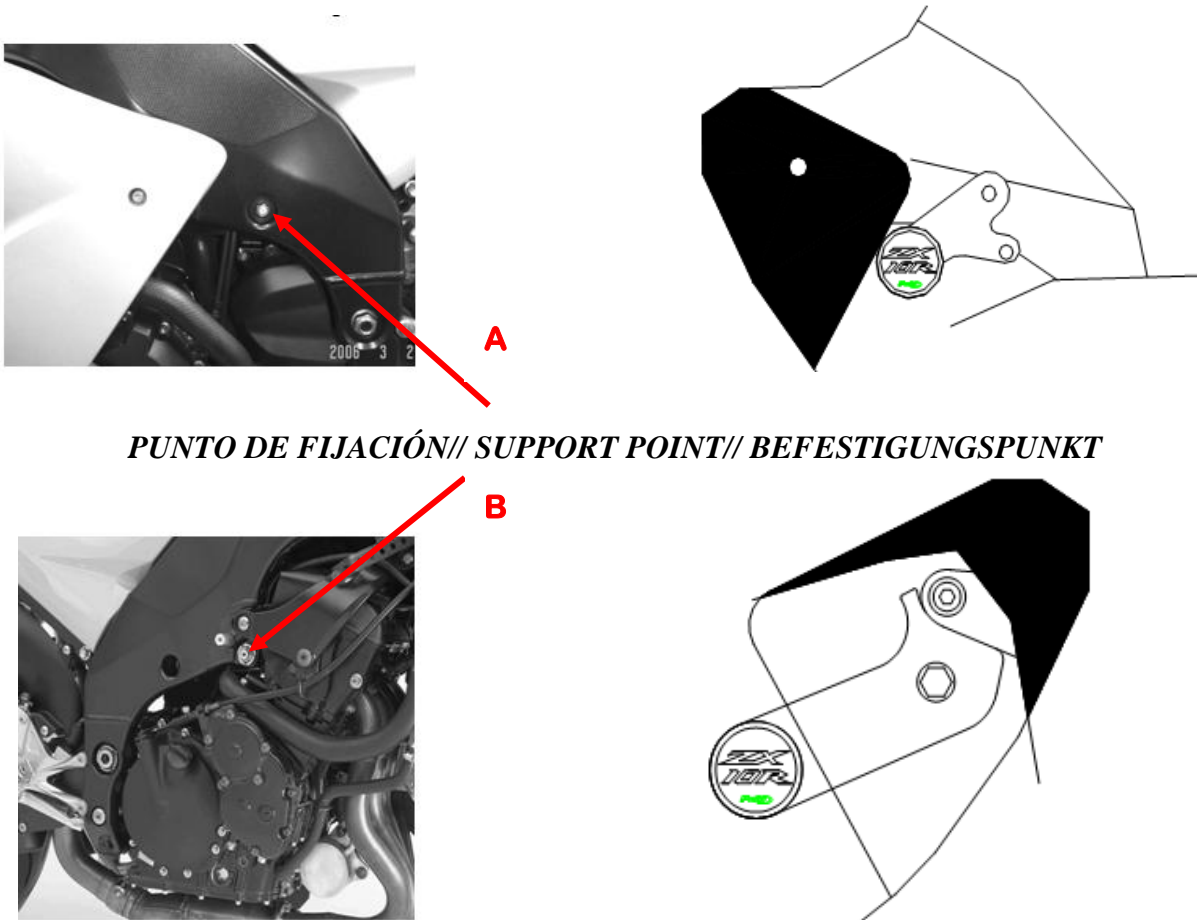
En el lado izquierdo el protector va montado en el eje marcado en el dibujo adjunto(A). Sacar la tuerca del eje. Desmontar el casquillo (13) del conjunto, roscar en el eje y apretar. Montar el conjunto de forma que el pivote fijo del desplazador haga tope en el chasis. A continuación ajustar el antigiro móvil (14-15) al chasis y apretar. En el lado derecho el protector va montado en el soporte de chasis marcado en el dibujo adjunto (B).Para ello deberemos desmontar el lateral del carenado. Sacar el tornillo original y montar el conjunto tal y como indica el croquis adjunto.

INSTRUCTIONS TO ASSEMBLE

On the left hand side, the protector mounts on the axle marked on the figure below (A). Remove the nut off the axle. Dismount the metal arrowhead (13) off the set, mount it on the axle, and press it. Mount the set in order that the fixed hinge of the relocation bracket goes all the way until the chassis. Next, adjust the antiturn mobile (14-15) to the chassis and press it. On the right hand side, the protector mounts on the chassis support marked on the figure below (B). It is needed to remove that bodywork side. Then, remove the original fastener and mount it as the figure below shows.

MONTAJEANWEISUNG

Auf der linken Seite wird der Protektor auf der Skizze markierten Achse montiert (A). Entfernen Sie die Mutter der Achse. Entfernen Sie die Buchse (13) der Einheit, drehen Sie sie auf die Achse und drücken Sie sie an. Montieren Sie die Einheit in der Form, dass der feste Zapfen der Montageplatte bis zum Anschlag in den Rahmen eingeführt ist. Anschließend justieren Sie die mobile Verdrehsicherung (14-15) am Rahmen und bringen diese an. Auf der rechten Seite wird der Protektor an der Rahmenhalterung, wie auf der beigefügten Zeichnung markiert, angebracht (B). Hierfür sollte die Seitenverkleidung entfernt werden. Entfernen Sie die Originalschrauben und bringen Sie die Einheit entsprechend der Skizze an.



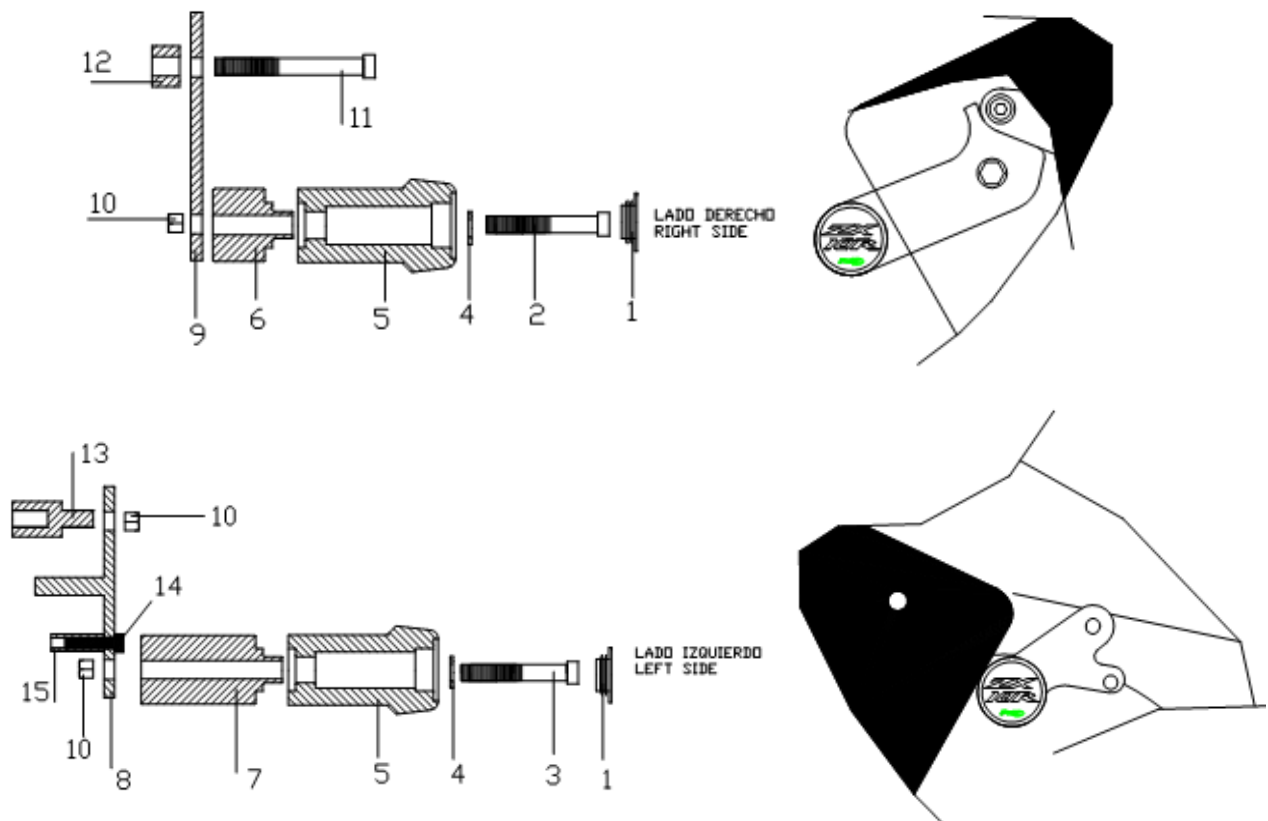
El montaje de los protectores de motor no garantizan una protección integral en caso de caídas. Motoplasic,S.A. declina toda responsabilidad en caso de deterioro de la motocicleta.

If you are not a trained mechanic, please contact a specialist for assembling the crash pads. Motoplasic,S.A. takes no responsibility for damages caused by improper installation. The using of crash pads does not guarantee a full protection in case of accident.

Wenn Sie kein ausgebildeter Mechaniker sind, wenden Sie sich bitte an Ihre Fachwerkstatt. Motoplasic,S.A. übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch eine unsachgemäße Montage der Sturz pads verursacht werden. Hinweis: Die Benutzung von Sturz pads garantiert keinen vollständigen Schutz bei eventuellen Unfällen.

MATERIAL SUMINISTRADO / MATERIAL SUPPLIED/ LIEFERUMFANG

POSICION/POSITION/NUMMER	DESCRIPCIÓN/DESCRIPTION/ BEZEICHNUNG	CANTIDAD/QUANTITY/MENGE
1	Tapón de plástico// Plastic caps// Stöpsel	2
2	Tornillo M10/150x60 DIN912// M10/150x60 screw DIN912// Schraube M10/150x60 DIN912	1
3	Tornillo M10/150x100 DIN912// M10/150x100 screw DIN912// Schraube M10/150x100 DIN912	1
4	Arandela Ø20ext.Ø10int x2 DIN125/A// Ø20ext.Ø10int x2 washer// Unterlegscheibe AussenØ20 InnenØ10intx 2 DIN125/A	2
5	Protector Nylon// Nylon protector// Nylonkörper	2
6	Casquillo aluminio l/derecho// Aluminium metal arrowhead right hand side// Aluminiumhülse - Rechte Seite	1
7	Casquillo aluminio l/izquierdo// Aluminium metal arrowhead left hand side// Aluminiumhülse - Linke Seite	1
8	Desplazador l/izquierdo// Left relocation bracket//Unterstützung Linke-Seite	1
9	Desplazador l/derecho// Right relocation bracket//Unterstützung Rechte-Seite	1
10	Tuerca M10/150 autobloc din 982,8 c/negro// M10/150 special nut din 982.8/ black colour/ Mutter M10/150 selbstsichernd Din 982.8 Schwarze Farbe	3
11	Tornillo M10/125x80 DIN912// M10/125x80 screw DIN912// Schraube M10/125x80 DIN912	1
12	Casquillo aluminio l/derecho// Aluminium metal arrowhead right hand side// Aluminiumhülse - Rechte Seite	1
13	Casquillo l/izquierdo// Arrowhead left hand side// Hülse - Linke Seite	1
14	Tornillo M6x30 DIN912 c/negro//Black M6x30 screw DIN912// Schraube M6X30 DIN912 Schwarze Farbe	1
15	Casquillo aluminio// Aluminium metal arrowhead// Aluminiumhülse	1



El montaje de los protectores de motor no garantizan una protección integral en caso de caídas. Motoplastic,S.A. declina toda responsabilidad en caso de deterioro de la motocicleta.

If you are not a trained mechanic, please contact a specialist for assembling the crash pads. Motoplastic,S.A. takes no responsibility for damages caused by improper installation. The using of crash pads does not guarantee a full protection in case of accident.

Wenn Sie kein ausgebildeter Mechaniker sind, wenden Sie sich bitte an Ihre Fachwerkstatt. Motoplastic,S.A. übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch eine unsachgemäße Montage der Sturz pads verursacht werden. Hinweis: Die Benutzung von Sturz pads garantiert keinen vollständigen Schutz bei eventuellen Unfällen.